ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 1320/85 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 23ης Μαΐου 1985

σχετικά με προσωρινά μέτρα για την ενίσχυση στην παραγωγή μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 516/77 του Συμβουλίου της 14ης Μαρτίου 1977 περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα οπωροκηπευτικά (1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 988/84 (2), και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 3,

την πρόταση της Επιτροπής (3),

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 989/84 του Συμβουλίου της 31ης Μαρτίου 1984 για την εισαγωγή ενός συστήματος ορίων εγγύησης για ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τα οπωροκηπευτικά (4) ορίζει, στο άρθρο 2 παράγραφος 1 ότι η ενίσχυση στην παραγωγή μειώνεται όταν διαπιστώνεται υπέρβαση του ορίου εγγύησης για τα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τις τομάτες·

ότι η παραγωγή των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες σημείωσε κατά τις δύο τελευταίες περιόδους εμπορίας θεαματική αύξηση, γεγονός που προκάλεσε σημαντική υπέρβαση των καθορισμένων ορίων εγγύησης·

ότι πρέπει, ως εκ τούτου, να θεσπιστούν για ορισμένο χρονικό διάστημα πιο περιοριστικά μέτρα προκειμένου να παρέχεται η ενίσχυση στην παραγωγή αποκλειστικά για ποσότητες που δεν υπερβαίνουν το όριο εγγύησης· ότι η παραγωγή της περιόδου εμπορίας 1982/83 ανέρχεται σε ποσότητα που αντιστοιχεί στο στόχο του καθεστώτος ενίσχυσης στην παραγωγή για τα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τις τομάτες· ότι η περίοδος αυτή πρέπει να ληφθεί υπόψη ως αναφορά για τον υπολογισμό των ποσοτήτων βάσει των οποίων κάθε επιχείρηση μεταποίησης μπορεί να τύχει της ενίσχυσης στην παραγωγή·

ότι οι ποσότητες αυτές μπορούν να αυξηθούν, εφόσον περιορίζεται η παραγωγή, σε ένα κράτος μέλος, με διεπαγγελματική συμφωνία ή με άλλο εθνικό μέτρο· ότι, ωστόσο, στην περίπτωση αυτή, είναι σκόπιμο να προβλεφτεί ότι μειούται η ενίσχυση ανάλογα με την υπέρβαση των ποσοτήτων αυτών·

ότι, για να αποφευχθεί η επιβολή άδικων κυρώσεων στις επιχειρήσεις μεταποίησης, που άρχισαν τις δραστηριότητές τους μετά την περίοδο εμπορίας 1982/83 ή που αύξησαν σημαντικά τη δυναμικότητα παραγωγής τους μετά την περίοδο αυτή, πρέπει να εφαρμοστούν στις επιχειρήσεις αυτές ειδικά μέτρα·

ότι η σημερινή κατάσταση δεν δικαιολογεί επέκταση της δυναμικότητας παραγωγής στον τομέα των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες· ότι οι νέες επιχειρήσεις πρέπει, επομένως, να αποκλείονται προσωρινά από την ενίσχυση στην παραγωγή·

ότι, κατά τη διάρκεια της εφαρμογής των μέτρων που περιορίζουν τη χορήγηση της ενίσχυσης στην παραγωγή, δικαιολογείται να προβλεφτεί ότι η υπέρβαση του ορίου εγγύησης εκτιμάται με βάση μόνο τις ποσότητες που έτυχαν πραγματικά ενίσχυσης στην παραγωγή,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Κατά τη διάρκεια των περιόδων εμπορίας 1985/86, 1986/87 και 1987/88, η χορήγηση της ενίσχυσης στην παραγωγή περιορίζεται, για το σύνολο των επιχειρήσεων μεταποίησης κάθε κράτους μέλους, στις ποσότητες μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες που παράγονται από τις ακόλουθες ποσότητες, εκφραζόμενες σε τόνους νωπής τομάτας:

Σύνολο των επιχειρήσεων που βρίσκονται στην	Με προορισμό την παρασκευή		
	Τοματοπολτού	Αποφλοιωμένων ολόκληρων τοματών σε κονσέρβες	Άλλων προϊόντων με βάση τις τομάτες
Γαλλία	298 622	58 628	35 156
Ελλάδα	982 068	12 881	18 647
Ιταλία	1 707 160	1 235 641	351 197

2. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 3, οι ποσότητες που αναφέρονται στην παράγραφο 1 κατανέμονται δίκαια, από τα κράτη μέλη, μεταξύ των επιχειρήσεων μεταποίησης, σε αναλογία με τις ποσότητες που έχουν παραχθεί από καθεμία από αυτές κατά την περίοδο εμπορίας 1982/83.

Οι αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους μπορούν να δεχθούν μεταφορά, μέχρι 20 %, των ποσοτήτων αποφλοιωμένης τομάτας που εκφράζονται σε ποσότητες νωπής τομάτας οι οποίες έχουν χορηγηθεί σε μια επιχείρηση προς τις ποσότητες που της έχουν χορηγηθεί για τοματοπολτό και άλλα προϊόντα με βάση τις τομάτες.

3. Η χορήγηση της ενίσχυσης στην παραγωγή στις επιχειρήσεις μεταποίησης που άρχισαν τις δραστηριότητές τους κατά τη διάρκεια των περιόδων εμπορίας 1983/84 ή 1984/85 ή θα τις αρχίσουν κατά τη διάρκεια της περιόδου εμπορίας 1985/86, περιορίζεται, για κάθε κράτος μέλος και για κάθε ομάδα μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες, σε 20 % των ποσοτήτων που αναφέρονται στην παράγραφο 1. Οι ποσότητες αυτές κατανέμονται δίκαια ανάμεσα στις σχετικές επιχειρήσεις,

(1) ΕΕ αριθ. L 73 της 21. 3. 1977, σ. 1.
(2) ΕΕ αριθ. L 103 της 16. 4. 1984, σ. 11.
(3) ΕΕ αριθ. C 67 της 14. 3. 1985, σ. 41.
(4) ΕΕ αριθ. L 103 της 16. 4. 1984, σ. 19.

— για τις επιχειρήσεις μεταποίησης που έχουν αρχίσει τις δραστηριότητές τους κατά τις περιόδους 1983/84 ή 1984/85, ανάλογα με τις ποσότητες που παρήχθησαν από κάθε μία από αυτές κατά την περίοδο 1984/85,

— για τις επιχειρήσεις μεταποίησης που θα αρχίσουν τις δραστηριότητές τους κατά την περίοδο 1985/86, ανάλογα με τη δυναμικότητα παραγωγής καθεμίας από αυτές.

Πάντως, το ποσοστό που χορηγείται σε κάθε επιχείρηση δεν μπορεί να υπερβαίνει το ποσοστό που προκύπτει από την εφαρμογή της παραγράφου 2 στις επιχειρήσεις που αναφέρει η εν λόγω παράγραφος.

Στις περιπτώσεις που δεν έχει χορηγηθεί το σύνολο των ποσοτήτων, το υπόλοιπο κατανέμεται δίκαια μεταξύ των επιχειρήσεων μεταποίησης που αναφέρονται στην παράγραφο 2, λαμβάνοντας, ιδίως, υπόψη τις επιχειρήσεις που χρησιμοποιούν νέες τεχνολογίες παραγωγής.

4. Οι επιχειρήσεις μεταποίησης που αρχίζουν τις δραστηριότητές τους κατά τη διάρκεια των περιόδων εμπορίας 1986/87 και 1987/88 δεν απολαύουν της ενίσχυσης στην παραγωγή.

Άρθρο 2

1. Τα μέτρα που προβλέπονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 αναστέλλονται εφόσον, σε ένα κράτος μέλος, περιορίζεται η παραγωγή με διεπαγγελματική συμφωνία ή με εθνικό μέτρο που προβλέπει τη χορήγηση, σε κάθε επιχείρηση μεταποίησης, ποσότητας πρώτης ύλης για την παραγωγή κάθε προϊόντος με βάση τις τομάτες, εντός των ορίων των ποσοτήτων που προκύπτουν από την εφαρμογή του άρθρου 1, προσαυξημένων κατά ποσοστό 20 % το πολύ.

2. Σ αυτά τα πλαίσια και κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 1 παράγραφος 3, οι επιχειρήσεις που έχουν αρχίσει τις δραστηριότητές τους κατά τις περιόδους εμπορίας 1983/84 ή 1984/85 ή που θα αρχίσουν τις δραστηριότητές τους κατά την περίοδο εμπορίας 1985/86 είναι δυνατόν να λάβουν μικρότερες ποσότητες από εκείνες που προβλέπονται στο εν λόγω άρθρο.

3. Εφόσον εφαρμόζεται η παράγραφος 1, περιορίζεται η χορήγηση της ενίσχυσης στην παραγωγή, για το σύνολο των επιχειρήσεων μεταποίησης κάθε κράτους μέλους, στις ποσότητες που αναφέρονται στην εν λόγω παράγραφο.

4. Για κάθε επιχείρηση μεταποίησης, η ενίσχυση που καταβάλλεται για την παραγωγή της, εντός του ορίου των ποσοτήτων που της έχουν χορηγηθεί, μειούται σε συνάρτηση με την υπέρβαση του συνόλου των ποσοτήτων αυτών σε σχέση με την ποσότητα που προκύπτει από την εφαρμογή του άρθρου 1 παράγραφος 1.

Η εφαρμογή αυτής της διάταξης δεν μπορεί να έχει σαν αποτέλεσμα τη χορήγηση, στις επιχειρήσεις αυτές, ενός συνολικού ποσού ενίσχυσης μικρότερου από το συνολικό ποσό ενίσχυσης που θα είχαν λάβει εάν η παραγωγή τους ήταν ίση με τις ποσότητες που προκύπτουν γι' αυτές από την εφαρμογή του άρθρου 1.

5. Η Επιτροπή ορίζει, συγχρόνως με την ενίσχυση στην παραγωγή που εφαρμόζεται στις επιχειρήσεις, η παραγωγή των οποίων δεν υπερβαίνει τις ποσότητες που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1, το ποσό μείωσης της ενίσχυσης που αναφέρει η παράγραφος 4.

Άρθρο 3

Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 2 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 989/84, η παραγωγή που λαμβάνεται υπόψη για τις περιόδους 1985/86, 1986/87 και 1987/88 για τον καθορισμό της υπέρβασης του ορίου εγγύησης είναι εκείνη που έτυχε της ενίσχυσης στην παραγωγή εκτός από τις ποσότητες που προκύπτουν από την ενδεχόμενη αύξηση του 20 % που αναφέρει το άρθρο 2 παράγραφος 1.

Άρθρο 4

Οι λεπτομέρειες εφαρμογής του παρόντος κανονισμού θεσπίζονται σύμφωνα με τη διαδικασία που καθορίζεται στο άρθρο 20 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 516/77. Περιλαμβάνουν ιδίως τους κανόνες που εφαρμόζονται σε περίπτωση συγχώνευσης ή μεταβίβασης των επιχειρήσεων.

Άρθρο 5

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 23 Μαΐου 1985.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

C. SIGNORILE